6 August 28, 1997

SPILYAY TYMOO

Sahaptin, Paiute lessons-

Sahaptin Language Lesson Fun Songs for Kids of ALL ages



KW'ÁŁANI WIYANAWITPAMÁ

Kw'áłani wiyanawitpamá Happy birthday Kw'áłani wiyanawitpamá Happy birthday Kw'áłani wiyanawitpamá Happy birthday Kw'áłani wiyanawitpamá Happy birthday Ku ánch'a palalái And many more

Fun Songs for Kids of ALL ages

Tuesday

Yúupai iwá tauwiptpamá walptáikash. Yúupai is a gift song. Walptáikash chi iwá Waxpushpalmamí. This is a Paiute song. Lámałma pataníya Wasq'úpamaman. It was given by the Klamath people to the Wasco people. Chikúuk Mlliłáma pawalptaiknxa Yúupai. Fun Songs for Kids of ALL ages

Wednesday

(No words for Laughing song, listen to our favorite radio station for the melody.)





Fun Songs for Kids of ALL ages

Thursday



Paiute Language Lesson Friday I



Deer Hunting Tuhudya Tuhoawi

Tuhudya Tuhoawi Meno'o Pudusoo Nanake Adu Kwehe Soomuwapana Supedakwatu Ewa'yoo Deer Hunting Doing Later Sounds Rifle Knife Forget Know Lots

What are you doing now? Hemma u meno'o hane?

Not much, how about you? Ki nagutza hemma, ono u?



Let's go hunting later. Pudusoo ta tuhoawiga.

That sounds good to me. Ahaa pesa nanake.

Now Warm Springs people sing it, too.

YÚUPAI Song 1

Yúupai, yúupai, yúupai pai Yúupai, yúupai, yúupai pai Yúupai, yúupai, yúupai pai Yúupai, yúupai, yúupai pai Hiii Yau! Hiii Yau! Hiii Yau!

YÚUPAI Song 2

Yuu, yuu, yuu pani Yuu, yuu, yuu pani Yuu, yuu, yuu pani Yuu, yuu, yuu pani Hiii Yau! Hiii Yau! Hiii Yau!

YÚUPAI Song 3

Yuu, yuu, yuu pandi Yuu, yuu, yuu pandi Yuu, yuu, yuu pandi Yuu, yuu, yuu pandi Hiii Yau! Hiii Yau! Hiii Yau!



Yupai Dance (4-H Culture Camp, Peter's pasture July 1997.) Salmon Bake/Get together

Song 1

Chaushín anáwisha No one is hungry C'íłała anáwisha The weasel is hungry Chaushín anáwisha No one is hungry C'íłała anáwisha The weasel is hungry

Song 2

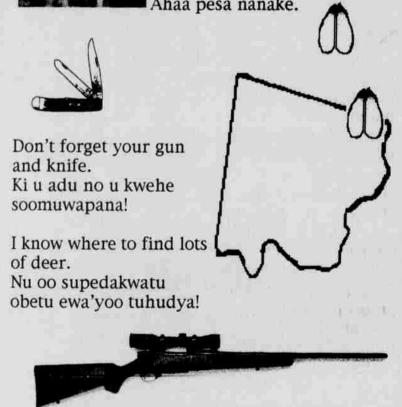
Wiyaxalúni sapl, sapl Dipped bits of bread Wiyaxalúni sapl, sapl Dipped bits of bread Wiyaxalúni sapl, sapl Dipped bits of bread Wiyaxalúni sapl, sapl Dipped bits of bread

A lot to Be Thankful For...

August 22, 1997

I, Myra, have many thanks to give for many reasons, First of all, I would like to thank the staff of the Language Program and their commitment to the Warm Springs Languages. ALICE, ARLITA, SUZIE, DALLAS, VAL, ROSIE, PAT, and WILSON for the resiliency they showed with the vandalism of the Language Program. Their abilities to pick up and continue on, has been a wonderful asset these people carry during the adverse times of our program. Anna also is a very special person. She brought small, but meaningful gifts that helped each of the persons who were directly affected with the potential loss of our program materials and information. I would also like to thank JIM CROCKER, Computer Learning Center, for his valuable assistance in picking up and showing methods of taking care of the disks and their information.

Then I would like to thank the UTILITIES STAFF, who saved us the anguish of returning to work the next day to view and clean the mess left by the vandals. They spent over-time hours in cleaning up the mess inside of the trailer. Then other utilities staff fixed the broken window that was the entrance area for the vandals.



VICKI DECKER, Employee Assistance Program, also came to assist with the violated feelings that many of us were dealing with because of the vandalism. I would like to thank her for being there when we needed her.

My biggest thanks goes to BRIAN AND LARA SWEENEY, Webbed Foot Data Designs, Vancouver, WA. This couple came and stayed at Warm Springs for two days recovering a vast amount of the information we thought as lost, AT THEIR OWN EX-PENSE. The expertise they had with Macintosh computers was immense, and our own computer programmer had on-site training on working with the computer. Then as the Sweeney's were finishing up their work, they were thankful for the opportunity to be here. They stated that this provided a very rewarding experience for them. Small gifts were presented to them, but I believe they can never be thanked enough for the services they provided to the People of the Confederated Tribes of Warm Springs. The Three Languages belong to all.

If I've forgotten someone, I'd like to thank you also. There were many voices of concern that was very much appreciated by the Language Program of Warm Springs.